

LÍNEA  
**PASO**

## Pass Through Line / *Linha Paso*

### • Características Generales

Cajas de paso estancas IP 65, clase 2.  
Aptas para todo tipo de ambientes  
Uso interior e intemperie,  
incluso ambientes marinos.  
Estancas al agua y al polvo.  
Alta resistencia a los agentes  
químicos y atmosféricos.  
Resistentes a impactos accidentales.

### • General Features

Class 2, IP 65 watertight enclosures.  
Suitable for all environments.  
Indoors and outdoors. Water and  
dust-tight. High resistance to  
chemical and atmospheric agents.

### • Características Gerais

Caixa de passagem IP 65, classe 2, adequadas  
para todo tipo de recintos. Uso interior e  
exterior, também tolera exposição ao  
salitre do mar. Estancas à água e à poeira.  
Estável resistência a agentes químicos e  
atmosféricos. Resistente a choques acidentais.





LÍNEA PASO

Cajas Plásticas de paso estancas IP 65 con protección UV

IP 65 watertight pass through plastic enclosures, UV protection  
Caixas plásticas de passagem estancas IP 65 com proteção UV

FICHA TÉCNICA TECHNICAL DATA / FICHA TÉCNICA

Grado de Protección Protection Degree Grão de proteção	IP 65
Resistencia al Impacto (Joules) Impact resistant Resistência ao impacto	IK 08
Resistencia al filamento incandescente Incandescent filament Resistant Resistência ao filamento incandescentes	650 °C
Resistencia al calor (°C) / Deformacion de bola (mm) Heat resistant (°C) / Ball pressure deformation (mm) Resistência ao calor (°C) / Deformação de bola (mm)	70 °C / < 1,4 mm
Resistencia al envejecimiento Aging Resistant Resistência ao envelhecimento	70°C / 168 hs
Resistencia de la aislacion (MΩ) / Voltaje de aislacion (V) Insulation resistant (MΩ) / Insulation voltage (V) Resistência do isolamento (MΩ) / Voltagem de isolamento (V)	> 6,5 MΩ / 500 V
Rigidez Dielectrica Dielectric Strength Rigidez dielétrica	5250 V / 1 min
Certificacion conforme de norma Certification pursuant to standard Certificação conforme norma	IEC 60670-1:2002 + AMD1:2011 & IEC 60670-22 (ed. 1):2003



Medidas Measures / Medidas

Cuerpo y tapa en Polipropileno blanco, con protección UV (solar) y mejorador de impacto.

White polypropylene body and lid, UV (sun) protection and improved impact resistance.

Corpo e tampa em polipropileno branco, com proteção UV (solar) e melhorador de impacto.



Tornillo de acero imperdible logrando un óptimo mantenimiento en el tiempo.

Steel captive screw, achieves and optimal maintenance over time.

Parafuso de aço inesquecível, com tratamento para uma melhor manutenção no tempo.



CÓDIGO CODE / CÓDIGO

Medida Interior  
Internal Measure  
Medida interior

Medida exterior  
External measure  
Medidas exteriores

Tapa  
Lid  
Tampa

PR 994/35	PR 994/50	PR 996/54	PR 997/75	PR 998/50	PR 998/67	PR 998/81	PR 999/110	PR 995/67	PR 995/81	PR 1000/50	PR 1000/67	PR 1000/81	PR 1001/110	PR 1006/50
h: 61 mm L: 61 mm P: 31 mm	h: 61 mm L: 91 mm P: 46 mm	h: 78 mm L: 78 mm P: 50 mm	h: 78 mm L: 78 mm P: 70 mm	h: 104mm L: 104 mm P: 45 mm	h: 104 mm L: 104 mm P: 62 mm	h: 104 mm L: 104 mm P: 77 mm	h: 104 mm L: 104 mm P: 104 mm	h: 89 mm L: 158 mm P: 62 mm	h: 89 mm L: 158 mm P: 76 mm	h: 110 mm L: 155 mm P: 43 mm	h: 110 mm L: 155 mm P: 61 mm	h: 110 mm L: 155 mm P: 76 mm	h: 110 mm L: 155 mm P: 104 mm	h: 150 mm L: 150 mm P: 44 mm
h: 70 mm L: 70 mm P: 35 mm	h: 70 mm L: 70 mm P: 50 mm	h: 92 mm L: 92 mm P: 54 mm	h: 92 mm L: 92 mm P: 75 mm	h: 115 mm L: 115 mm P: 50 mm	h: 115 mm L: 115 mm P: 67 mm	h: 115 mm L: 115 mm P: 81 mm	h: 115 mm L: 115 mm P: 110 mm	h: 100 mm L: 170 mm P: 67 mm	h: 100 mm L: 170 mm P: 81 mm	h: 122 mm L: 166 mm P: 50 mm	h: 122 mm L: 166 mm P: 67 mm	h: 122 mm L: 166 mm P: 81 mm	h: 122 mm L: 166 mm P: 110 mm	h: 165 mm L: 165 mm P: 50 mm
Blanca White Branca	Blanca White Branca	Blanca White Branca	Blanca White Branca	Blanca White Branca	Blanca White Branca	Blanca White Branca	Blanca White Branca	Blanca White Branca	Blanca White Branca	Blanca White Branca	Blanca White Branca	Blanca White Branca	Blanca White Branca	Blanca White Branca



- Burlete de caucho para una correcta estanqueidad.
- Rubber weather strip for appropriate water tightness.
- Anel de borracha para uma correta estanqueidade.



- Tapón cubre tornillos en todas las cajas.
- Screw cover stopper included in all enclosures.
- Rolha para proteção dos parafusos colocados em todas as caixas.



CÓDIGO CODE / CÓDIGO

Medida Interior  
Internal Measure  
Medida interior

Medida exterior  
External measure  
Medidas exteriores

Tapa  
Lid  
Tampa

CÓDIGO	PR 1006/67	PR 1006/81	PR 1007/110	PR 1002/50	PR 1002/67	PR 1005/81
Medida Interior	h: 150 mm L: 150 mm P: 62 mm	h: 150 mm L: 150 mm P: 76 mm	h: 150 mm L: 150 mm P: 105 mm	h: 150 mm L: 200 mm P: 44 mm	h: 150 mm L: 200 mm P: 62 mm	h: 150 mm L: 200 mm P: 75 mm
Medida exterior	h: 165 mm L: 165 mm P: 67 mm	h: 165 mm L: 165 mm P: 81 mm	h: 165 mm L: 165 mm P: 110 mm	h: 162 mm L: 212 mm P: 50 mm	h: 162 mm L: 212 mm P: 67 mm	h: 162 mm L: 212 mm P: 81 mm
Tapa	Blanca White Branca	Blanca White Branca	Blanca White Branca	Blanca White Branca	Blanca White Branca	Blanca White Branca

Con conos pasacables estancos. IP 55

With IP 55 watertight cable pass through cones  
Com cone para a passagem de cabos estanques. IP 55

Corpo y tapa en Polipropileno blanco con retardador de llama, protección UV (solar) y mejorador de impacto. Con tornillos de acero imperdibles.

White polypropylene body and lid with flame retardant, UV (sun) protection and improved impact resistance. Steel captive screws.

Corpo e tampa em polipropileno branco com retardador de chamas, proteção UV (solar) e melhorador de impacto. Com parafusos de aço inoxidáveis.



CÓDIGO CODE	PRT 998/81	PRT 1000/81
Medida Interior	h: 104 mm L: 104 mm P: 77 mm	h: 110 mm L: 155 mm P: 76 mm
Medida exterior	h: 115 mm L: 115 mm P: 81 mm	h: 122 mm L: 166 mm P: 81 mm
Tapa	Blanca White Branca	Blanca White Branca



CÓDIGO CODE / CÓDIGO

Medida Interior  
Internal Measure  
Medida interior

Medida exterior  
External measure  
Medidas exteriores

Tapa  
Lid  
Tampa

CÓDIGO	PR 1012/95	PR 1002/110	PR 1008/100	PR 1003/81	PRC 1003/81	PR 1003/110	PR 1003/157	PR 1010/106	PR 1010/136	PR 1009/109	PR 1004/170	PR 1011/108
Medida Interior	h: 153 mm L: 220 mm P: 88 mm	h: 150 mm L: 200 mm P: 115 mm	h: 150 mm L: 270 mm P: 90 mm	h: 200 mm L: 200 mm P: 75 mm	h: 200 mm L: 200 mm P: 75 mm	h: 200 mm L: 200 mm P: 104 mm	h: 200 mm L: 200 mm P: 150 mm	h: 210 mm L: 280 mm P: 100 mm	h: 210 mm L: 280 mm P: 130 mm	h: 270 mm L: 285 mm P: 100 mm	h: 295 mm L: 295 mm P: 160 mm	h: 420 mm L: 268 mm P: 98 mm
Medida exterior	h: 164 mm L: 212 mm P: 110 mm	h: 162 mm L: 212 mm P: 110 mm	h: 162 mm L: 285 mm P: 100 mm	h: 211 mm L: 211 mm P: 81 mm	h: 211 mm L: 211 mm P: 81 mm	h: 211 mm L: 211 mm P: 110 mm	h: 210 mm L: 210 mm P: 157 mm	h: 230 mm L: 300 mm P: 106 mm	h: 230 mm L: 300 mm P: 136 mm	h: 285 mm L: 300 mm P: 109 mm	h: 305 mm L: 305 mm P: 170 mm	h: 437 mm L: 285 mm P: 108 mm
Tapa	Blanca White Branca	Blanca White Branca	Blanca White Branca	Blanca White Branca	Blanca White Branca	Blanca White Branca	Blanca White Branca	Blanca White Branca	Blanca White Branca	Blanca White Branca	Blanca White Branca	Blanca White Branca